



## Gia Long Ngày Ấy Nghĩa Gì?

Trong một buổi họp của Gia Long Miền Đông Hoa Kỳ (GLMĐHK), tôi được nghe một điều rất lạ, ngược lại với niềm tin của tôi, đó là tên trường Gia Long (GL) được ghép lại từ Gia Định và Thăng Long Thành.

Tôi phản đối:

- Từ trước đến giờ em vẫn nghĩ trường mình được đặt theo tên của Vua Gia Long là vị vua khởi sáng ra triều đại Nhà Nguyễn kia mà.

- Thế em có chứng cứ gì không?

Tôi áp úng:

- Em không có nhưng em sẽ tra cứu. Thế các chị có chứng cứ gì không?

- Này nhé, trường mình luôn đề cao tinh thần “Tôn sư trọng đạo”. Đối với người thành lập ra trường thì mình phải có tài liệu để ghi nhớ, phải tổ chức những ngày lễ huy, phải dạy cho học sinh biết về thân thế và sự nghiệp của Ngài, có đúng như thế không?

- Đúng... nhưng suốt 7 năm học, em không thấy cũng không nghe những điều này, có lẽ tại em chỉ lo ăn chơi nên chẳng để ý gì cả, cũng có thể sự thật đã quá hiển nhiên vì mình hay lấy tên vua, các vị tướng, ... để đặt tên cho trường như Trung Vương, Võ Trường Toản, Chu Văn An... và trong lịch sử đâu có ai có tên Gia Long ngoài Vua Gia Long!

- Tại sao lại lấy tên của một ông vua đặt cho trường nữ sinh?

- Ồ... hơ... sao lại hỏi em. Chị phải hỏi người đã chọn tên cho trường chứ. Và lại còn có trường nữ sinh Đồng Khánh, Lê Văn Duyệt, ... nữa kia.

Mấy chị liền nhao nhao kể rằng đã được nghe tên ghép Gia Long như vậy từ trước năm 1975 và Giáo sư Quỳnh Hoa cũng có nghe như thế lúc mới vào dạy Gia Long năm 1961. Chị Thu Anh còn cho biết một trong những cuốn Đặc San (ĐS) của GLMĐHK mà chị tặng tôi có bài viết về chuyện này. Sau đó quý chị đồng ý đưa lên website ĐHGTLG Kỳ VII để chia sẻ tin “nóng hổi vừa thổi vừa xem” với Chị Em (CE) GL trên thế giới để có thêm ý kiến và tài liệu hầu có cơ hội biết thêm về ý nghĩa của hai chữ Gia Long.

Tôi âm ức trong bụng nhưng không muốn bàn cãi lời thôi khi chính mình không có chứng cứ. Tôi sẽ tra cứu chuyện này cho ra lẽ.

Bảy cuốn ĐS GLMĐHK khá dày, tôi ngại đọc quá bèn tìm trên Internet trước. Phần lớn các website Gia Long, Wikipedia chỉ nhắc đến tên Gia Long mà không nói gì về nguồn gốc và ý nghĩa. Riêng website của GL Bắc Cali thì có câu này: *“Năm 1953, đồng phục áo dài tím được thay thế bằng chiếc áo trắng với phù hiệu của trường - đóa mai vàng - khâu lên trên áo. Sau khi giành được độc lập từ Pháp, chính quyền Việt Nam đã chọn tiếng Việt làm tiếng quốc ngữ trong việc giáo dục. Sau đó trường được đổi tên là Trường Nữ Trung Học Gia Long (Tên của vị vua đầu tiên triều Nguyễn).”* (1)

Một trang web khác lại nói: *“Năm 1940, Nha học chính Sài Gòn đổi tên trường thành Trường Collège Gia Long (Cao đẳng tiểu học), sau đó đổi thành Trường Lycée Gia Long (Trường trung học đệ nhị cấp Gia Long).”* (2)

Cũng không biết được gì thêm nhưng đã có tí manh mối là Nha Học Chính (Bộ Giáo Dục) đã đổi tên trường thành Gia Long vào năm 1940. Tôi vào website của Bộ Giáo Dục thời VNCH thì thấy có đầy đủ chi tiết về triết lý, mục tiêu, nền giáo dục tiểu học, trung học và đại học, mô hình các cơ sở và học viện, ... nhưng không đề cập đến tên trường Gia Long do ai đặt và với hàm ý gì. (3)

Tôi thất vọng quá, đành đem những cuốn ĐS của GLMĐHK ra đọc, thận trọng xem từng trang. Thấy may mắn, mới đọc đến cuốn thứ nhì thì tôi tìm thấy bài viết “Trường Áo Tím Gia Long Trong Mắt Tôi” của giáo sư tiến sĩ Nguyễn Thanh Liêm trong ĐS Gia Long 1999, trang 29 có đoạn như sau: *“Người ta không cần biết danh xưng đó có phải là tên của một vị vua, hay niên hiệu của một triều đại nào không. Người ta cũng không cần phải thắc mắc có phải danh xưng đó là hai chữ Gia Định và Thăng Long ghép lại để ám chỉ sự nối liền hay thống nhất từ Nam chí Bắc hay không. Người ta chỉ biết Gia Long là tên một ngôi trường dành cho nữ sinh đã nổi tiếng từ lâu, đã đào tạo được những người phụ nữ có tài năng, có phẩm hạnh, có thể đem lại hạnh phúc cho gia đình và lợi ích cho xã hội. Trong ý nghĩa đó, trường ÁO TÍM GIA LONG không bao giờ mờ phai trong tâm hồn người dân Nam Việt.”*

---

(1) <http://www.gialong.org/history.html>

(2) [http://www.nhandan.com.vn/mobile/\\_mobile\\_tphcm/\\_mobile\\_chuyenxuachuyenay/item/17935202.html](http://www.nhandan.com.vn/mobile/_mobile_tphcm/_mobile_chuyenxuachuyenay/item/17935202.html)

(3) [http://vi.wikipedia.org/wiki/Gi%C3%A1o\\_d%E1%BB%A5c\\_Vi%E1%BB%87t\\_Nam\\_C%E1%BB%99ng\\_h%C3%B2a](http://vi.wikipedia.org/wiki/Gi%C3%A1o_d%E1%BB%A5c_Vi%E1%BB%87t_Nam_C%E1%BB%99ng_h%C3%B2a)

Giáo sư Nguyễn Thanh Liêm, trước năm 1975 từng là Thứ Trưởng Bộ Giáo Dục, chắc ông đã nghe hay thấy được tài liệu ở đâu mới đề cập đến tên ghép Gia Long. Tôi bắt đầu thấy có chút ánh sáng cuối đường hầm tối mịt nên hứng khởi, tiếp tục tìm tòi thêm trên mạng bằng nhiều cách khác. Tôi vào Wikipedia tra cứu lịch sử trường Đồng Khánh và Khải Định tại Huế là hai trường mang tên Vua Nhà Nguyễn, may ra có sự tiết lộ nào chăng.

Tôi thấy có đoạn viết như sau về trường Đồng Khánh:  
*“Lễ đặt viên đá đầu tiên xây dựng ngôi trường này diễn ra vào ngày 15 tháng 7 năm 1917, với sự hiện diện của Vua Khải Định, Toàn quyền Đông Dương Albert Sarraut, Khâm sứ Trung Kỳ J.E. Charles, quyền Khâm sứ Bắc Kỳ J.Le Galler, các hoàng thân, các vị Thượng thư và một số quan chức cao cấp người Pháp tại Đông Dương....”* (4)

Có đoạn này về trường Khải Định:

*“Trường Quốc Học được thành lập theo chỉ dụ của vua Thành Thái giao cho ông Ngô Đình Khả làm trường giáo và được Toàn quyền Đông Dương ký quyết định ngày 18 tháng 11 năm 1896. Trường đã đổi tên qua nhiều thời kỳ: École Primaire Supérieure (tức Trường Cao đẳng Tiểu học) nhưng thường gọi là Quốc Học (1896-1936),...”* (5)

Nếu sự thành lập của hai trường Đồng Khánh và Khải Định đều có sự hiện diện hay chỉ dụ của vị Vua đương thời thì trường Gia Long cũng phải có được sự long trọng tương tự chứ? Hay là có lý do - cùng là tên Gia Long nhưng không phải là niên hiệu Gia Long của Nguyễn Phước Ánh???

Tôi tìm đọc về Vua Gia Long, thấy những tài liệu này trên Internet:

*“In June, the central city of Huế—the former capital of the Nguyễn—fell and Nguyễn Ánh crowned himself emperor, under the reign name Gia Long, which was derived from Gia Định (Saigon) and Thăng Long (Hanoi) to symbolize the unification of north and south Vietnam.”* (6)

Đến đây, có nên kết luận niên hiệu Gia Long và tên trường Gia Long đều là tên ghép của Gia Định và Thăng Long Thành chăng? Điều này có đúng không?

---

(4) [http://vi.wikipedia.org/wiki/Tr%C6%B0%E1%BB%9Dng\\_Trung\\_h%E1%BB%8Dc\\_ph%E1%BB%95\\_th%C3%B4ng\\_Hai\\_B%C3%A0\\_Tr%C6%B0ng,\\_Hu%E1%BA%BF](http://vi.wikipedia.org/wiki/Tr%C6%B0%E1%BB%9Dng_Trung_h%E1%BB%8Dc_ph%E1%BB%95_th%C3%B4ng_Hai_B%C3%A0_Tr%C6%B0ng,_Hu%E1%BA%BF)

(5) [http://vi.wikipedia.org/wiki/Qu%E1%BB%91c\\_H%E1%BB%8Dc\\_Hu%E1%BA%BF](http://vi.wikipedia.org/wiki/Qu%E1%BB%91c_H%E1%BB%8Dc_Hu%E1%BA%BF)

(6) [http://en.wikipedia.org/wiki/Gia\\_Long](http://en.wikipedia.org/wiki/Gia_Long)

Thật không ngờ, sau hơn 100 năm thành lập trường, tôi lại thắc mắc về ý nghĩa của tên trường. Gia Long hỡi! Gia Long ơi! “Gia Long” ngày ấy nghĩa là gì? Có lẽ chủ đề “Gia Long Ngày Ấy ... Bây Giờ” của Đặc San ĐHGLTG Kỳ VII đã gọi nguồn cảm hứng đi tìm lại những vết tích xưa của người và cảnh. Không riêng gì tôi mà nhiều CE GL khác cũng lục lọi ký ức, ráng nhớ lại chuyện mấy chục năm trước, rồi emails cho GLMĐHK như sau:

**Văn Hương Mai, GL69:** *“Bản thân Hương Mai đã biết Trường Nữ Trung Học Gia Long chúng ta mang tên ghép từ Gia Định thành thuộc miền nam Việt Nam và Thăng Long thành thuộc miền bắc Việt Nam từ năm đệ lục 1962 trong giờ Việt văn Cô Nguyễn Tố Nga dạy và vài lần khác sau đó nữa vào năm đệ tứ, đệ tam ... tại trường Gia Long mình.”*

**Nguyễn Kim Vân, GL73:** *“Năm học lớp Đệ Thất 1966, vào lúc lớp vắng GS, nên cả lớp được xuống Thư viện của trường coi sách. Lúc đó V có đọc 1 cuốn sách, V còn nhớ hình dạng của nó là khổ A 4 - Page layout dạng Landscape, không dày lắm) có viết về lịch sử của Trường GL, và V còn nhớ đến bây giờ, một chi tiết quan trọng về cái tên trường. Rất tiếc ngày đó chuyện photocopy không phải dễ dàng, hơn nữa lúc đó V cũng không nghĩ là cần phải có 1 bản copy cho mình làm gì. Và cũng nghĩ đã là học sinh GL thì chắc ai cũng đều biết tên trường mình có ý nghĩa thế nào.”*

**Huỳnh Bích Phước, GL73:** *“Vân nói rất đúng. Trong kiến thức của em tên trường GL là ghép của 2 nền văn hóa Tây (Gia Định Thành) và Đông (Thăng Long Thành), em chưa hề biết đó là tên của vị vua đầu nhà Nguyễn. Đã gọi là kiến thức là những gì còn lại sau khi đã quên hết ... thì kiến thức tên trường GL em nhớ không sai đâu. Ngay cả Má của em (GL thời 1940) và em gái út của em (Petrus Ký, vào trung học lúc đã đổi đời, rất ham tìm tòi đọc sách) cùng đều biết tên trường GL không phải là tên vua GL”*

**Nguyễn Mạnh Hà:** *“Kim-Hà thân mến, Được email em, anh đã cố tìm mà không thấy vì lâu quá rồi anh không nhớ được nữa!! Nhưng anh xin khẳng định với em là anh đã đọc được sự giải thích đó. Anh còn nhớ, lúc đó em rất buồn và cũng tức giận lắm khi ngôi trường Nữ Học Gia Long bị đổi tên, em có nói cho anh biết Gia Long không phải từ tên vua Gia Long đâu, mà đó là hai từ ghép của Gia Định và Thăng Long thành, giang san nối liền một dãy... một ý nghĩa tuyệt vời như vậy mà sao không ai chịu nghiên cứu cho đành rành, đi đổi mất tên của trường của em!!*

*Lúc đó anh không tin em, nhưng sau khi tìm đọc được sự giải thích giống em anh mới tin là em nói đúng. Rất tiếc, vì đã quá lâu, anh không thể tìm thấy sự giải thích này ở đâu nữa. Anh xin lỗi em nhé. Anh.”*

Các nhân chứng trên đều xác định tên trường Gia Long chỉ là tên ghép của Gia Định và Thăng Long Thành, ám chỉ sự nối liền từ Nam đến Bắc, không dính dáng gì đến niên hiệu Gia Long và ý nghĩa của chữ “Long” như ông Vũ Đức Liêm đã đề cập đến qua bài dưới đây:

## **Gia Long, Gia Khánh, Càn Long, Gia Định và Thăng Long**

dcvonline.net Posted on March 25, 2014

**Lê Minh Khai (Vũ Đức Liêm dịch)**

*“Một điều khác mà chúng ta biết chắc đó là danh hiệu “Gia Long” (ít nhất là ban đầu) không hề có sự liên hệ nào với việc Nguyễn Phúc Ánh thống nhất khu vực từ “Gia” Định đến Thăng “Long”. Vào ngày 31 tháng 05 năm 1802, Nguyễn Phúc Ánh, vua đầu tiên của triều Nguyễn tuyên bố rằng Gia Long 嘉隆 sẽ là danh hiệu cho thời kỳ trị vì của ông ta (Đại Nam thực lục, 17/1a-2a). Nhiều công trình bằng tiếng Anh lập luận rằng Nguyễn Ánh chọn tên này để biểu thị rằng chính ông thống nhất toàn bộ khu vực từ “Gia” Định, hay Sài Gòn, đến Thăng “Long”, hay Hà Nội (ví dụ, xem Thomas Hodgkin, Vietnam: The Revolutionary Path [New York: St. Martin’s Press, 1981], 100).*

*Tuy nhiên, có vấn đề với sự giải thích này. Tôi sẽ trình bày vài điều về chủ đề này ở đây, điều mà tôi đã nghiên cứu và viết cách đây 14 năm. Bây giờ nhìn nhận chủ đề này, và dựa trên thông tin mà tôi có, tôi nhận thấy có một vấn đề nảy sinh, và tôi sẽ thảo luận nó ở phần cuối.*

*Khoảng thời gian Nguyễn Ánh quyết định chọn vương hiệu, một phái đoàn được gửi đến Bắc Kinh để xin cầu phong từ hoàng đế nhà Thanh cho tên gọi này cũng như cho tên gọi mới mà ông ta muốn sử dụng cho vương quốc, Nam Việt, mà tôi đã có dịp thảo luận ở post trước.*

*Tên Gia Long gồm hai ký tự, chữ Gia 嘉, cũng là trùng với tên hiệu của vị hoàng đế nhà Thanh lúc đó là Gia Khánh 嘉慶, trong khi chữ thứ hai, Long 隆, trùng với tên hiệu của vị hoàng đế nhà Thanh trước đó là Càn Long 乾隆. Các viên chức nhà Thanh ở triều đình Bắc Kinh đã quan ngại về điều này và hỏi một trong số thành viên của phái đoàn, Nguyễn Gia Cát 阮嘉吉, tại sao nhà vua của ông ta lại chọn tên này?*

---

Nguyễn Gia Cát đáp lại bằng cách lưu ý rằng, “nước tôi từ thời Trần Lê về trước, bắc nam chia ra cai trị. Quốc vương của chúng tôi hiện nay khởi nghiệp ở Gia Định, hoàn thành sự nghiệp ở Thăng Long, nên lấy hiệu Gia Long, không dám có điều dối trá”.  
(我國陳黎以前, 南北分治。今我國王起於嘉定, 成於昇隆, 故號嘉隆, 徒敢謾也。  
。 Anonymous, Bắc Ninh toàn tỉnh địa dư chí 北寧全省地輿誌 [Geographic Gazetteer of Bắc Ninh Province], (1891), A. 2889, 1/24a.)

Nguyễn Gia Cát vì thế lập luận rằng vương hiệu Gia Long gồm chữ Gia 嘉, từ Gia Định 嘉定 (hay Sài Gòn) và chữ Long 隆 từ Thăng Long 昇隆 (hay Hà Nội). Tuy nhiên, vào lúc Nguyễn Gia Cát đưa ra lập luận này, chữ Long trong Thăng Long là 龍, nghĩa là rồng, chứ không phải chữ Long 隆 mang nghĩa “thịnh vượng” như chúng ta thấy trong danh hiệu của Gia Long.

Sau đó, năm 1805, Gia Long thực tế đã đổi chữ thứ hai trong tên Thăng Long từ chữ có nghĩa là “rồng” 龍 sang chữ có nghĩa là “thịnh vượng” 隆 để thể hiện ý nghĩa “hòa bình và thịnh vượng” (chữ “thăng” 昇 nghĩa là “thanh bình”) mà ông cảm nhận được từ toàn bộ lãnh thổ của mình (Đại Nam thực lục, 27/7b).

Đến đây tôi nhận ra thông tin về cuộc đổi đáp của Nguyễn Gia Cát xuất hiện trong một công trình năm 1891, Bắc Ninh Toàn Tỉnh địa dư chí. Nó ra đời gần 100 năm sau sự kiện đó. Vậy câu chuyện này đến từ đâu? Liệu nó có được ghi chép trong minh Thực Lục? Tôi không chắc.

Điều chúng ta biết chắc chắn đó là dựa vào Đại Nam Thực Lục, danh hiệu Gia Long được tuyên bố năm 1802 và chữ “Long” trong Thăng Long được đổi vào năm 1805, bằng điều đó, đã đổi chữ “Long” trong “Thăng Long” trùng với chữ “Long” trong Gia Long.

Một điều khác mà chúng ta biết chắc đó là danh hiệu “Gia Long” (ít nhất là ban đầu) không hề có sự liên hệ nào với việc Nguyễn Phúc Ánh thống nhất khu vực từ “Gia” Định đến Thăng “Long”. Nhưng câu chuyện này đến từ đâu, tôi vẫn không chắc.

Nếu ai đó có lời giải thích, hãy cho tôi biết. (7)

---

**Nguồn:** Gia Long, Gia Khánh, Càn Long, Gia Định và Thăng Long. Bản dịch của Vũ Đức Liêm đăng trên dcvonline.net ngày 25 tháng 3, 2014:

<http://dcvonline.net/2014/03/25/gia-long-gia-khanh-can-long-gia-dinh-va-thang-long/>  
Nguyên bản tiếng Anh từ Le Minh Khai's SEAsian History Blog:

(7) <http://leminhkhai.wordpress.com/2013/08/28/gia-long-jiaqing-qianlong-gia-dinh-and-thang-long/>

---

Bài viết của ông Vũ Đức Liêm đã đưa ra một khía cạnh khác là: “chữ Long trong Thăng Long là 龍, nghĩa là rồng, chứ không phải chữ Long 隆 mang nghĩa “thịnh vượng” như chúng ta thấy trong danh hiệu của Gia Long.”

Điều ông nêu ra cũng phù hợp với đoạn văn dưới đây từ Internet:  
“Năm 1805, sau khi thống nhất đất nước, nhà Nguyễn đặt kinh đô tại Phú Xuân (Huế) và cho phá thành Thăng Long để xây thành theo phương pháp của phương Tây do kỹ sư Pháp giúp đỡ. Đồng thời vua Gia Long đổi tên chữ Hán của Thăng Long 昇龍, với nghĩa là “rồng bay lên” thành ra từ đồng âm Thăng Long 昇隆, nhưng mang nghĩa là “thịnh vượng”<sup>[31]</sup> khác nghĩa với thời các triều đại trước, vì cho rằng Thăng Long lúc đó không còn là kinh đô nơi vua ở cho nên không dùng biểu tượng rồng, linh vật tượng trưng cho vương quyền. Gia Long đổi phủ Phụng Thiên thành phủ Hoài Đức, còn tại kinh đô Huế cho lập phủ Thừa Thiên, trực lệ kinh kỳ. Thăng Long 昇隆 tồn tại cho đến thời vua Minh Mạng khi bãi bỏ Bắc Thành tổng trấn và thành lập tỉnh Hà Nội, năm 1831 niên hiệu Minh Mạng thứ 12 (8)

Tôi vò đầu bứt tóc, biết tìm ai mà hỏi cho rõ về niên hiệu Gia Long, được tuyên bố vào năm 1802, niên hiệu ấy đã có trước hay sau khi Nguyễn Phúc Ánh (NPA) thống nhất khu vực từ Gia Định đến Thăng Long Thành?

Tôi chợt nhớ đến chị KMH, chị là dâu của Hoàng tộc, may ra chị biết.

Chị email cho tôi: “Chị thấy trong Gia Phả ghi như vậy - xin trích đoạn.

**“Thời kỳ xưng đế.**

Đến tháng tư năm Nhâm Tuất (1802) ngài cho sửa chữa Hoàng thành, qua ngày mồng một tháng 5 cho lập đàn ở xã An Ninh (nay là Kim Long, Hương Trà, Thừa Thiên) hiệp tế trời đất về việc đặt niên hiệu, hôm sau ngày mồng hai tháng 5

(1.6.1802) vua ngự ở điện nhận lễ triều hạ, đặt niên hiệu **Gia Long**, ban lệnh đại xá khắp nước. Sau đó cho dựng Thái miếu ở bên trái Hoàng thành.

Qua tháng 6 ngài đưa quân ra Bắc tiêu trừ quân địch. Đến ngày 21 tháng 6 xa giá tiến vào **Thăng Long** thực hiện việc thống nhất sơn hà... ngài đến viếng miếu thờ vua Lê Thái Tổ, sắc phong cho con cháu nhà Lê và họ Trịnh....

Tháng giêng năm Giáp Tý (1804) ngài làm lễ nhận tuyên phong của vua nhà Thanh, qua tháng 2 đổi quốc hiệu là Việt Nam và mãi đến năm Bính Dần (1806) ngài mới làm lễ lên ngôi Hoàng Đế ở điện Thái Hòa.

Xem như vậy, niên hiệu **Gia Long** có trước khi NPA vào **Thăng Long**...

KMH”

---

(8) [http://vi.wikipedia.org/wiki/Th%C4%83ng\\_Long](http://vi.wikipedia.org/wiki/Th%C4%83ng_Long)

Đến đây, có thể khẳng định rằng, trước khi chiếm thành Thăng Long, NPA đã đặt niên hiệu mang ý nghĩa là “tốt đẹp (Gia) và hưng thịnh (Long)”. Trong Hoàng tộc Gia Phả không có ghi “sự tích” tên ghép Gia Long của Nguyễn Gia Cát nên tôi đoán (cái này là sự suy đoán của riêng tôi, chỉ có giá trị 1 xu thôi nhé) chủ tâm của Vua Gia Long là tạo dựng một nước nhà tốt đẹp (Gia) và hưng thịnh (Long) nhưng trước sự quan ngại và dò hỏi của Nhà Thanh, “ông Nguyễn Gia Cát đáp lại bằng cách lưu ý rằng, “nước tôi từ thời Trần Lê về trước, bắc nam chia ra cai trị. Quốc vương của chúng tôi hiện nay khởi nghiệp ở Gia Định, hoàn thành sự nghiệp ở Thăng Long, nên lấy hiệu Gia Long, không dám có điều dối trá”. (trích “**Gia Long, Gia Khánh, Càn Long, Gia Định và Thăng Long**” của Lê Minh Khai (Vũ Đức Liêm dịch))

Chữ “Long” có tất cả 7 chữ, tuy viết khác nhau nhưng khi đọc thì giống nhau (đồng âm dị nghĩa). Khi bị Nhà Thanh chất vấn, trong tình thế hiểm nghèo, có lẽ ông Nguyễn Gia Cát đã nhanh trí, khôn khéo, không muốn để lộ cái chủ tâm của Vua Gia Long nên ông đã nói trớ rằng niên hiệu Gia Long là tên ghép của hai địa danh đất nước: Gia Định và Thăng Long Thành chẳng? May quá, ông đã thoát nạn, về lại nước Nam an toàn!

Đến năm 1805 thì Vua Gia Long đã cho đổi chữ “Long” của Thăng Long Thành cho trùng với chữ “Long” trong niên hiệu Gia Long, có nghĩa là “hưng thịnh”. Tuy thế thành Thăng Long với nghĩa là “rồng bay” vẫn còn thông dụng.

Tôi đã tra cứu và trình bày những tài liệu về ý nghĩa của tên trường GL một cách khách quan để tùy Chị Em GL trên thế giới thẩm định. Nhân cơ hội này, tôi đã có dịp học hỏi thêm. Đến đây xin chấm dứt phần tham khảo và trân trọng cảm ơn những quan tâm, góp ý.



**Nguyễn P. Thúy, GL73**  
(hình ảnh từ Internet)